



Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1 Torniacio Superior II a

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Penalties / Strafen / Punitons

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
23	C	PAPAUX Loic	3385	05:57	66	24	1					09:30	98	2	11:30	C1
44	A	PITTET Thomas	3928	21:52	66	24	2					25:44	44	2	25:49	D
46	G	DUBRIT Valentin	3442	22:07	96	69	3									
	G			23:30	98		4									
69		COTTING Fabrice	3465	24:08	66	24	5									
96		REY Samuel	3867	38:40	24		6									
kp		CHATTON Vincent	3395	41:15	24	44	7									
13		BAECHLER Florin	3926	42:52	96	69	8									
		WAEBER Yann	17157	50:32	66	24	9									
24		ROBATEL Sylvain	3398	54:28	69	23	10									
66		ROBATEL Benjamin	3397	56:08	13	23	11									
98		TOFFEL Roméo	3400													

COACH				Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	3513	TOTAL			11	TOTAL			4 min
COACH				ROBATEL Jonathan					TIME OUT						

2 Aumont Loggers III

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Penalties / Strafen / Punitons

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
16	C	SAVARY Valentin	1850	25:49	KP	69	1					10:03	28	2	12:03	H
11	A	ROTZETTER David	2248	36:51	11	16	2					54:35	12	2	56:08	H
13	G	VOLERY Simon	2885													
	G															
KP		CHANEY Jérémy	16747													
28		NOËL Fabrice	2709													
69		SAVARY Sylvain	1851													
12		MORET Joel	1497													
68		PURY David	16768													
1		DUC François	1662													

COACH				Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	16768	TOTAL			2	TOTAL			4 min
COACH				PURY David					TIME OUT						

COACH				PURY David					TIME OUT					
-------	--	--	--	------------	--	--	--	--	----------	--	--	--	--	--

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega	CLUB 1	Torniacio Superior II a	D3
CLUB 2	Aumont Loggers III	D3		
Lieu / Ort Location / Luogo	Torny	Date / Datum Date / Data	11.11.2017	
Start / Beginn Début / Inizio	20:00	End / Ende Fin / Fine	21:43	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo			Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro			Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori	
			17	

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométrateur	17084	FOLLY Bastien	
Official scorer Marqueur	3389	SEYDOUX Marc	
Referee 1 Arbitre 1	3869	ROCHAT Laurent	
Referee 2 Arbitre 2	2586	SANSONNENS Luc	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	FINAL			
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	0	11	2
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	2	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Torniacio Superior II a	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	0	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.	
--	--